



BON SECOURS CHARITY HEALTH SYSTEM

A member of the  
Westchester Medical Center Health Network

## Règleman/Pwosedi

<b>Tit:</b> Règleman Èd Finansye - Charity Care	<b>Dat anvigè:</b> Janvye 2016
<b>Depatman:</b> Sik revni	<b># Règleman:</b> 2209
	<b>Paj 1 sou 17</b>

**OBJEKTIF DOKIMAN AN** Bon Secours Charity Health System (BSCHS), se yon òganizasyon swen sante ki pa gen bi fè pwofi, li devwe pou kontinye bay bon jan kalite swen a pasyan yo ak sèvi kominate a. Kòm yon kolaboratè nan kominate a, misyon Bon Secours Charity Health System se pou bay sèvis swen sante bon jan kalite, ak konpassyon bay sa yo ki nan bezwen, kèleswa kapasite yo pou peye BSCHS. BSCHS rekonèt ke li souvan nesesè pou bay pasyan yo swen san yo pa peye oswa pou kantite lajan ki pi piti pase pou santaj ki etabli yo pandan n ap asire ke egzistans lopital la alontèm pa menase.

**PÒTE** Règleman sa aplike a tout anplwaye BSCHS yo, kontraktè yo (sa gen ladann ajans rekouvreman yo), ekip medikal la ak rezidan yo jan Règleman an ak Komite Pwosedi a otorize sa.

## RESPONSABILITE

**DEKLARASYON RÈGLEMAN** Sa se règleman Bon Secours Charity Health System, sa gen ladann Good Samaritan Hospital, 255 Lafayette Ave, Suffern, NY 10901, Bon Secours Community Hospital, 160 Main St. Port Jervis, NY 12771, ak St. Anthony Community Hospital, 15 Maple Ave., Warwick NY, 10990 (kolektivman, "BSCHS") pou bay Èd Finansye an konfòmite ak lwa ak règleman Eta New York yo. Direktè Sistèm Kontabilite Jeneral Pasyan an (General Patient Accounting) pral gen dènye otorite pou detèmine si gen efò rezonab ki te fèt pou konnen si yon pasyan kalifye pou FAP e kidonk si gen nenpòt aksyon rekouvreman ki ka pran kont moun nan dapre Règleman Rekouvreman ak Bòdwo BSCHS la ki nan Anèks E a.

**DEPATMAN RESPONSAB** Sèvis Finansye pou Pasyan / Kontabilite Pasyan

## PWOSEDI

### A. San diskriminasyon

BSCHS dwe bay sèvis ki nesesè medikalman yo bay tout manm yo nan kominate a, jan sa defini anba a, ki gen bezwen swen medikal kèleswa kapasite pasyan an pou peye pou sèvis sa yo. Detèminasyon Èd Finansye pasyèl oswa total la pral chita sou kapasite pasyan an pou peye e p ap gen restriksyon poutèt kesyon laj, sèks, ras, kwayans, andikap, oryantasyon seksyèl, sitiantasyon imigrasyon oswa kote li soti.

- Bon Secours Community Hospital, ki twouve li nan Port Jervis, New York, gen yon zòn sèvis swen primè ki gen ladann Port Jervis, ak zòn ki antouwe li yo nan Orange ak Sullivan Counties nan New York, Pike County nan Pennsylvania ak Sussex County nan New Jersey.
- Good Samaritan Hospital, ki twouve li nan Suffern, New York, gen yon zòn sèvis primè ki gen ladann Rockland ak Orange Counties nan New York, ak Northern Bergen County nan New Jersey.
- St. Anthony Community Hospital, ki twouve li nan Warwick, New York, gen yon zòn sèvis primè ki gen ladann Warwick, ak zòn ki antouwe li yo nan Orange County, New York ak Sussex ak Passaic Counties nan New Jersey.

## B. Konfidansyalite

Bezwen pou Èd Finansye yo ka yon pwoblèm pèsonèl ki sansib e pwofon pou benefisyè yo. Konfidansyalite enfòmasyon yo ak prezèvason diyite pèsonèl moun nan dwe rete konsève pou tout moun k ap chèche sèvis byenfezans yo. Se valè sa yo ki pral gide oryantasyon ak seleksyon ekip la ki pral aplike règleman ak pwosedi sa a. Pa gen okenn enfòmasyon nou resevwa nan aplikasyon Èd Finansye pasyan an ki pral pibliye amwenske pasyan an bay pèmisyon klè li, alekri, pou piblikasyon sa a.

## C. Kalifikasyon pou Èd Finansye

- Tout pasyan ki rete nan Eta New York yo ak/oswa ki rete nan yon kominate BSCHS, jan sa defini anwo a, ak nan Anèks A a, yo kalifye pou jwenn Èd Finansye pou kondisyon medikal ijan. Èd Finansye yo disponib tou pou sèvis ki nesesè medikalman pou pasyan yo ki rete nan zòn sèvis primè a pou yon kondisyon medikal ki pa ijan. Sepandan, BSCHS ka etann règleman Èd Finansye li a bay lòt yo selon jan sa ka apwouve sou yon baz ka pa ka. Règleman sa pa pral disponib pou pasyan ki ap resevwa sèvis ki pa nesesè medikalman, tankou chiriji plastik oswa entèvansyon pou pasyan ki enskri avèk konpayi aspirans ki pa fè kontra ak BSCHS.
- Detèminasyon kalifikasyon pou Èd Finansye a pral fèt lè nou resevwa nan men pasyan an oswa reprezantan ki otorize a yon aplikasyon ki ranpli. An jeneral, yon pasyan gendwa kalifye pou kèk fòm èd finansye si nivo revni li pi ba pase 500% nivo federal povrete a e si li suiv pwosedi yo ki dekri nan règleman sa a pou li mande èd.
- Lopital la pral konsidere nivo revni yo lè l ap detèmine kalifikasyon pou Èd Finansye a. Nou pa pral konsidere kay prensipal, byen ki detni nan envestisman ki gen taks ki ranvwaye oswa lòt kont depay pou retrèt ki parèy, kont depay pou kolèj oswa machin pasyan yo oswa fanmi pwòch itilize regilyèman.
  - BSCHS pral pran yon desizyon sou kalifikasyon pou Èd Finansye dapre nivo revni ki te endike pandan pwosesis aplikasyon an. Kalifikasyon pou pwogram Èd Finansye a chita sèlman sou revni mansyèl oswa anyèl pasyan an an rapò ak direktiv federal la sou povrete (<https://www.healthcare.gov/glossary/federal-poverty-level-FPL/>).
- Rabè pou Èd Finansye yo pral aplike dapre direktiv ki dekri nan tablo D anba a. Direktiv povrete a nan tablo sa a (ajoute lyen) aplikab pou tout sèvis yo.
- Montan maksimòm yon pasyan pral responsab pou li nan kad règleman sa a pa pral depase pouvantaj ki etabli nan Medicare FFS pou sant la, an akò ak atik 501(r) Kòd sou Revni Entèn nan.
- Règleman sou Èd Finansye sa a aplikab sèlman pou twa lopital BSCHS yo ki derki anwo a. Nenpòt lòt doktè, founisè oswa gwoup founisè ki gen kontra, jan sa dekri anba a, sa gen ladann doktè yo nan sal dijans la ak Bon Secours Medical Group, yo pa kouvri nan kad règleman sa a. Ou ka rele founisè w la dirèkteman si w gen nenpòt kesyon konsènan règleman yo a.
- Gwoup founisè ki gen kontra ak BSCHS:

Access Physical therapy & Wellness  
16 Maybrook Ave.  
Campbell Hall, NY 10916  
1500 sof pou terapi fizik pou pasyan ekstèn ki ap ka abòde nan nimewo 845-987-5150.

Caponigro, David DDS  
84 Route 59, Suffern, NY 10901  
(845) 357-2070

Children's and Women's Physicians of Westchester, LLP  
40 Sunshine Cottage Road, Skyline Suite 1N-C26 Valhalla, NY 10595  
Demann sou bòdwo: 866-685-0474 | Nimewo prensipal 914-594-2100

Crystal Run Healthcare, LLP  
155 Crystal Run Rd, Middletown, NY 10941  
(845) 703-6999

Dentserv Dental Services, PC  
15 Canal Rd, Pelham, NY 10803  
(914) 738-1144

Hackensack University Medical Center  
30 Prospect Ave, Hackensack, NJ 07601  
(551) 996-2000

Hakim, James, M.D.  
571 Central Ave # 112, New Providence, NJ 07974  
(908) 464-7300

Hendi, Justin A., DMD  
84 Route 59, Suffern, NY 10901  
(845) 357-2070

Histopathology Services, L.L.C.\_/\_Orange Pathology Associates, P.C  
535 East Crescent Avenue, Ramsey, NJ 07446  
Telefòn: (845)369-4200, Opsyon 5

Horizon Medical Corporation  
Adrès bòdwo:  
3 West Olive St. Suite 201  
Scranton, PA 18508  
Telefòn (570) 969-0663 Faks (570) 969-9697

Hospital Attending Physicians, PLLC  
34 Greenwich Avenue, Central Valley, NY 10917  
(845) 238-3466

Hudson Valley Neurosurgical Associates, LLC  
222 Route 59, Suffern, NY 10901  
(845) 368-0286

MedExcel/Tri-State Emergency Physicians  
Biwo: 75 Crystal Run Rd, Middletown, NY 10941  
(845) 703-2273  
Konpayi bòdwo: Medicom Management Services  
484 Temple Hill Road Suite 104  
New Windsor, NY 10901  
(845) 565-3700 oswa 800-571-7440

Orange Pathology Associates  
156 Route 59, Suite B4  
Suffern, NY 10901-5005  
(845)-369-4200 Opsyon 5

Pavone, Anthony G., DDS, MD  
84 Route 59, Suffern, NY 10901  
(845) 357-2070  
Port Jervis Behavioral Medicine, PLLC  
206 New Ball St, Port Jervis, NY 12771  
(845) 858-5401

Ramapo Anesthesiologists / Clarkin Richard, M.D.  
133 Lafayette Ave, Suffern, NY 10901  
(845) 357-5770

Ramapo Radiology Associates, P.C./Orange Radiology  
11 N Airmont Rd, Suffern, NY 10901  
(845) 357-7245

Rockland Pulmonary and Medical Associates, P.C. (Sleep Lab Services)  
2 Crosfield Ave # 318, West Nyack, NY 10994  
(845) 353-5600

Steigman, Edmund J. DMD  
84 New York 59, Suffern, NY 10901  
(845) 357-2070

Tri-State Surgical Associates, PLLC/Tristate Bariatrics  
384 Crystal Run Rd,  
Middletown, NY 10941-4013  
(845) 692-8780

Virtual Radiologic/ New York Radiology Alliance  
PO Box 4246  
Carol Stream, IL 60197  
(866) 282-3827

Warwick Anesthesia and Pain Management, P.C.  
15 Maple Ave Warwick, NY 10990-1028  
(845) 986-2224

D. Tablo nivo Èd Finansye/Charity Care an fonksyon revni yo

Nivo Charity Care	Revni fanmi an kòm % nivo federal povrete a	Rabè pou pasyan ekstèn sou frè ki faktire yo	Rabè pou pasyan entèn sou frè ki faktire yo
<b>Nivo I gratis</b>	<b>&lt;=250 %</b>	<b>100%</b>	<b>100%</b>
<b>Nivo II ak rabè</b>	<b>251% - 350%</b>	<b>50%*</b>	<b>50%*</b>
<b>Nivo III ak rabè</b>	<b>351% - 500%</b>	<b>30%*</b>	<b>30%*</b>
<b>Nivo IV eksposizyon limite</b>	<b>Revni fanmi miltipliye pa 20% pou detèmine depans maksimòm ak kòb pòch pou peye Yon fwa li atenn, kidonk ap gen 60% rabè</b>	<b>60%*</b>	<b>60%*</b>

\* Men pa pou depase pouvantaj Medicare FFS pou sèvis yo bay yo, an akò ak atik 501(r) Kòd Revni Entèn nan. (Sa se AGB a, montan ki faktire an jeneral bay moun ki gen asirans ki kouvrir swen an.)

E. Pwosesis aplikasyon

- Pasyan yo pral ranpli yon aplikasyon ki disponib nan tout twa sit lopital yo oswa sou entènèt nan;  
<http://bschs.bonsecours.com/gsh/billing-insurance-and-financial-assistance.aspx>  
<http://bschs.bonsecours.com/bsch/billing-insurance-and-financial-assistance.aspx>  
<http://bschs.bonsecours.com/sach/billing-insurance-and-financial-assistance.aspx> pou aplike pou Èd Finansye nan BSCHS. Pasyan ki pa gen asirans yo gendwa kalifye pou jwenn Èd Finansye dapre revni mansyèl ak anyèl yo ak gwosè fanmi yo. Pasyan ki gen asirans yo gendwa kalifye tou pou jwenn Èd Finansye pou dediktib ak ko-asirans yo a, si sèvis yo nesesè medikalman. Règleman Èd Finansye yo pa pral aplikab a pòsyon bòdwo asirans la kouvrir yo, sof pou montan ko-asirans ak dediktib ki aplikab yo.
- Gen antite, ki pa pasyan an, ki ka pwopoze demann pou jwenn Èd Finansye, tankou dokte pasyan an, manm fanmi an, gwoup kominotè oswa reliye yo, òganizasyon sèvis sosyal yo oswa pèsònèl lopital la. Yo dwe enfòme pasyan an de demann sa a. Kalite demann sa dwe trete tankou nenpòt lòt e sijè a direktiv sou kalifikasyon pou Èd Finansye a.
- Lopital la dwe voye bay nenpòt moun ki mande enfòmasyon sou pwogram Èd Finansye BSCHS la yon aplikayon ak yon rezime nan langaj senp (disponib tou nan adrès entènèt anwo a konsènan pwogram nan.)
- Si lopital la gen yon baz rezonab pou kwè ke yon pasyan gendwa kalifye pou Medicaid oswa lòt pwogram asirans ki gen esponnsò publik, lopital la pral gen dwa pou mande pasyan an pou kopere nan aplike pou asirans sa kòm yon kondisyon pou jwenn Èd Finansye. BSCHS pral dokimante sou yon baz rezonab, bòn fwa pou kwè ke pasyan an gendwa kalifye pou asirans Medicaid e pral dokimante rezon an nan dosye pasyan an.
- Reprezantan Èd Finansye BSCHS yo ki nan zòn enskripsyon yo nan chak lopital (adrès yo nan paj 1 an) pral bay tout pasyan yo èd pou aplike. Nou pral bay sèvis ekri ak/oswa tradiksyon, lè sa nesesè, bay tout pasyan yo.
- BSCHS pral fèt tout tantativ posib pou bay pasyan an yon aplikayon pou Èd Finansye nan oswa anvan lè sèvis yo bay la. Pasyan an pral gen katrevendis (90) jou apati dat egzeyat la oswa dat sèvis la pou soumet aplikasyon ranpli a epi ven (20) jou anplis pou soumet tout dokiman ki nesesè yo. BSCHS ka pwolonje delè

sa yo pou ranpli yon aplikasyon pou Èd Finansye selon sikontans ki jistifiye jan sa gendwa apwouve sou yon baz ka pa ka.

- Si verifikasyon enfòmasyon finansye yo nesesè, lopital la pral mande pasyan an enfòmasyon sa yo. Pasyan yo dwe itilize yon seri enfòmasyon pou pwouve sikontans finansye yo tankou fich peman, fòm W-2 yo ak deklarasyon chomaj oswa andikap. Si bagay sa yo pa disponib, nou ap aksepte yon lèt sipò nan men moun ki pran swen debaz pasyan an. BSCHS ka itilize yon sèvis rapò finansye tyès pati (tankou Search America) pou verifye enfòmasyon yo bay yo.
- Si yo mande pasyan an yon depo anvan li jwenn swen ki pa ijan men ki nesesè medikalman, depo sa pral fè pati nenpòt konsiderasyon èd finansye.

#### F. Pwosesis apwobasyon

- Pasyan an dwe enfòme alekri nan entèval dis (10) jou apre li resevwa aplikasyon Èd Finansye a ak nenpòt materyèl sipò si pasyan an kalifye pou pwogram Èd Finansye a. Pasyan an dwe resevwa avi (Anèks B) ki di kalifikasyon pou Èd Finansye a pral anvigè pou yon peryòd yon ane, sof si ta gen nenpòt chanjman nan kondisyon finansye pasyan ak fanmi an.
- Si pasyan an te aplike e te jwenn apwobasyon pou Èd Finansye pandan douz (12) dènye mwa yo epi sikontans finansye pasyan an pa te chanje, pasyan an dwe jije kalifye pou Èd Finansye san li pa gen pou soumèt yon nouvo aplikasyon pou Èd Finansye.

#### G. Èd finansye pwobab

- BSCHS reyalize kèk moun ka pa mande ouvètman Èd Finansye, menm si li ta klèman kalifye nan règleman charity a. Pandan kont pou pasyan sa yo pral suiv pwosesis rekouvreman nòmal la, Sant Medikal la ka poze aksyon annapre yo:
  - i. Sant Medikal la ka fè plis revizyon sou kont yo ki te soti nan yon ajans rekouvreman ki konsidere kòm move dèt ki pa ka rekouvre nan itilize sèvis validasyon done demografik ak finansye ekstèn ki bay atravè yon sèvis tyès pati (tankou Search America) ki rekonèt nasionalman. Sèvis sa yo se Sant Medikal la ki pral bay yo ak, nan yon minimòm, pou santaj endividyièl ki estime pou nivo federal povrete a ak gwosè fanmi an (nan dosye finansye publik yo ak sous done demografik yo).
  - ii. Sant Medikal la pral itilize done Èd Finansye evantyèl sa yo pou detèmine ki kont ki gendwa re-klase nan move dèt pou Èd Finansye, an akò ak kondisyon règleman sa ak limit FPL yo ki dekri nan paragraf sèt (7) anwo a.
  - iii. Dokiman ki ale jwenn tyès pati a pou kòmanse ankèt enfòmasyon ak finansye yo, epitou tout rezulta yo ki tounen soti nan sèvis tyès pati a, pral rete nan fichye Kontabilite Èd Finansye pasyan an.

#### H. Pwosesis refi ak kontestasyon

- Si nou jwenn ke pasyan an pa kalifye pou pwogram Èd Finansye a, nou pral enfòme pasyan an alekri nan dis (10) jou louvrab apati refi a. Nou ap bay tout rezon refi a nan korespondans la.
- Nan korespondans refi a pral gen enfòmasyon konsènan kijan pou konteste desizyon pou pa ba w Èd Finansye a.
- Chak pasyan ki jwenn refi pou Èd Finansye ka voye petisyon bay lopital la, alekri, nan entèval trant (30) jou pou jwenn rekonsiderasyon sou baz sikontans ki jistifye yo.
- Kontestasyon Èd Finansye yo pral prezante bay yon Komite espesyal sou Relasyon ak Pasyan ki pral gen, men pa limite ak, moun anba yo:

Vis Prezidan avèk responsabilite administratif pou Kontabilite Jeneral Pasyan  
Direktè, Kontabilite Jeneral Pasyan  
Direktè Relasyon ak Pasyan/Pledwaye

- Tout kontestasyon yo pral evalye sou yon baz ka pa ka nan pran an konsiderasyon anpil faktè san parèy ki gen enpak sou kapasite yon pasyan pou peye. BSCHS ka, nan jijman li, pwolonje èd finansye a odela de sa ki egzije nan règleman an.
- Pasyan yo pral enfòme de detèminasyon oswa estati kontestasyon an nan entèval trant (30) jou apati dat resepsyon kontestasyon an nan men pasyan an.

## I. Kominikasyon

- Nan efò pou enfòme pasyan yo sou pwogram Èd Finansye a, rezime an langaj senp (Anèks C) ki dekri pwogram Èd Finansye a, pwosesis aplikasyon an ak nimewo telefòn kontak yo pou enfòmasyon anplis yo dwe bay tout pasyan yo pandan pwosesis enskripsiyon an e disponib nan tout biwo enskripsiyon pasyan ak nan zòn datant yo. Anplis, afich (Anèks D). Fè konnen ke pwogram Èd Finansye a pral disponib nan tout zòn enskripsiyon pou pasyan yo.
- BSCHS pral bay yon avi pou pwogram Èd Finansye lopital la an angle, espayòl, yidich oswa kreyòl pandan pwosesis pre-admisyon, admisyon ak egzeyat la.
- Tout anplwaye lopital yo nan kontabilite, bòdwo, enskripsiyon ak zòn dijans pou pasyan yo pral resevwa fòmasyon konplè sou règleman Èd Finansye lopital la, jwenn aksè ak fòmilè aplikasyon yo e kapab oryante kesyon yo bay reprezantan lopital apwopriye a.
- Tout ekip ki gen kontak pasyan ak publik yo pral resevwa fòmasyon konsènan disponibilite yon pwogram Èd Finansye nan BSCHS ak sou kijan pou oryante pasyan yo bay reprezantan apwopriye yo pou jwenn èd ak plis enfòmasyon.
- BSCHS pral deziyen moun yo ki nan Biwo Èd Finansye a kòm espesyalis nan pwosesis Èd Finansye a. Moun sa yo pral bay ak/oswa kowòdone dispozisyon èd ki dekri nan règleman sa e pral sipèvize tout aspèc pwosesis aplikasyon Èd Finansye a.
- Yon deklarasyon konsènan disponibilite pwogram èd finansye yo, sa gen ladann Èd Finansye, pral gen ladann tout bòdwo ak tout enfòmasyon BSCHS voye pa lapòs bay pasyan yo. Ladann pral gen enfòmasyon sou fason pou kontakte BSCHS pou plis enfòmasyon oswa pou aplike pou pwogram nan.

## J. Konsève dosye

- Tout aplikasyon Èd Finansye yo ap rete nan dosye yo pou senk (5) ane. Yon kopi aplikasyon Èd Finansye pasyan an ak tout korespondans avèk pasyan an konsènan apwobasyon, refi ak kontestasyon an ap konsève nan dosye pasyan an.
- Èd Finansye a dwe anrejistre nan sèvi avèk metòd pasasyon dirèk la epi li dwe respekte tout règleman kontablite Enstiti Ameriken pou Kontablite Piblik Sètifye a (American Institute for Certified Public Accounting.). Kòd tranzaksyon yo ak kòd plan yo pral etabli nan sistèm bòdwo enfòmatize BSCHS la pou suiv ak rapòte aktivite Èd Finansye yo kòmsadwa.

## K. Rapò

- BSCHS pral bay yon kopi pwogram Èd Finansye lopital la e rapòte kantite lajan pou Èd Finansye ki bay sou fòm depans ak frè nan bilan finansye anyèl li yo. Lopital la dwe voye yon kopi pwogram Èd Finansye lopital la bay tout ajans lokal ak eta ki apwopriye yo.
- Direktè Aksè Pasyan/Kontabilite Jeneral Pasyan pral fè odit pwosesis Èd Finansye a nan pran pou piti dis (10) aplikasyon Èd Finansye kòm echantyon chak de lane. Yon revizyon konplè dokiman, korespondans ak pasyan an ak aktivite finansye nan kont yo pral revize. Yon ankèt apwopriye ak yon fòmasyon suivi pral fèt nan ka gen nenpòt devyasyon nan règleman sa ke yo dekouvrí.

**REFERANS – Règleman sou Bòdwo ak Rekovreman (Anèks E)****APWOBASYON –**

Direktè sistèm – Kontabilite Jeneral Pasyan  
Bon Secours Charity Health System  
Mamm Westchester Medical Center Health Network

Dat

Vis Prezidan Sik Revni  
Bon Secours Charity Health System  
Westchester Medical Center Health Network

Dat

Vis Prezidan Egzekitif, Planifikasyon Finansye ak Swen ki Jere  
Westchester Medical Center  
Westchester Medical Center Health Network

Dat

**ISTORIK RÈGLEMAN AN**

Règleman Orijinal Bon Secours Community Hospital
Règleman Orijinal Good Samaritan Hospital
Règleman Orijinal St. Anthony's Community Hospital

**DAT APWOBASYON:**

01/16 - D	10/17 C	
05/16 - R	11/17 R	
02/16 - R	01/21 R	
03/17 - C		

MM/YY. D pou devlope (prepare), C pou chanje, R pou revize

## ANÈKS A DEFINISYON

1. Zòn Sèvis Primè BSCHS yo se konsa:
  - 1.1. Bon Secours Community Hospital, ki twouve li nan Port Jervis, New York, gen yon zòn sèvis swen primè ki gen ladann Port Jervis, ak zòn ki antouwe li yo nan Orange ak Sullivan Counties nan New York, Pike County nan Pennsylvania ak Sussex County nan New Jersey.
  - 1.2. Good Samaritan Hospital, ki twouve li nan Suffern, New York, gen yon zòn sèvis primè ki gen ladann Rockland ak Orange Counties nan New York, ak Northern Bergen County nan New Jersey.
  - 1.3. St. Anthony Community Hospital, ki twouve li nan Warwick, New York, gen yon zòn sèvis primè ki gen ladann Warwick, ak zòn ki antouwe li yo nan Orange County, New York ak Sussex ak Passaic Counties nan New Jersey.
2. "Èd Finansye" vle di sèvis dyagnostik ak tretman ki nesesè medikalman pou pasyan entèn ak ekstèn pou pasyan ki pa gen asirans oswa ki gen asirans pasyèl yo ki pa gen mwayen pou peye swen yo dapre direktiv lopital la etabli. Tretman sa yo se BSCHS ki bay yo pandan li atann ke li posib pou pa resevwa tout peman yo. Èd Finansye a pa dwe gen ladann move dét oswa alokasyon kontraktyèl/ensifizans kote gouvènman oswa lòt pwogram yo.
3. "Pasyan ki pa gen asirans" sa vle di yon pasyan ki manke asirans medikal oswa yon pasyan ki fin itilize tout asirans medikal li.
4. "Pasyan ki gen asirans pasyèl" sa vle di yon pasyan ki gen kèk fòm asirans sante men gen yon gwo pati pou peye li menm pandan li pa gen mwayen pou peye.
5. "Ko-peman ak dediktib" sa vle di kantite lajan ak kòb pòch pou pasyan an peye li menm dapre kondisyon asirans pasyan oswa gouvènman ki esponnsorize règleman asirans medikal la.
6. "Move dét" defini kòm depans ki vini de tretman pou sèvis yo bay yon pasyan ak/oswa garan li a, ki gen resous finansye yo mande pou peye sèvis swen sante yo, ki te demontre nan aksyon li yo yon move volonte pou respekte aranjman kontra a pou peye yon bòdwo.
7. "Sèvis ki nesesè medikalman" vle di sèvis swen sante pou rezon evalyasyon, dyagnostik oswa tretman yon maladi, blesi oswa maladi an akò ak Estanda Pratik Medikal ki Aksepte an Jeneral yo.
8. "Kondisyon medikal ijan" atik 1867(a) Sekrite Sosyal la ki defini li, ke nou konnen tou kòm Lwa Travay Aktif ak Tretman Medikal Dijans (Emergency Medical Treatment and Active Labor Act, "EMTALA"). EMTALA defini yon kondisyon medikal ijan kòm yon kondisyon medikal ki manifeste tèt li atravè sentòm ase grav kote pa jwenn swen medikal imedyat ka lojikman lakòz: (i) mete sante moun nan an danje grav; (ii) deteryorasyon grav fonksyon yo nan kò a; oswa (iii) move fonksyònman grav nenpòt pati nan ògàn kò a. EMTALA defini tou yon kondisyon medikal ijan pou ajoute fanm assent ki gen kontraksyon.
9. "Sèvis opsyonèl" vle di tout lòt sèvis ki pa defini kòm yon kondisyon medikal ijan.

**ANÈKS B**  
**LÈT KALIFIKASYON POU ÈD FINANSYE**



**BON SECOURS CHARITY HEALTH SYSTEM**

A member of the  
**Westchester Medical Center Health Network**  
 P.O. Box 742431 Atlanta GA 30374-2431

John Doe  
 101 Any Street  
 Anytown, PA 99999-999

05/10/2017

Chè John Doe,

Mèsi pou konfyans ou fè nou, Bon Secours Health Systems, Inc. (BSHSI), ak bezwen swen sante ou yo, jan nou bay Bon Èd ak Sa ki nan Bezwen yo ("Good Help to Those in Need"®).

Ou te jwenn apwobasyon pou patisipe nan pwogram Èd Finansye BSHSI a. Si w pa gen asirans oswa vin pa gen asirans pandan peryòd apwobasyon ou a, ou pral gen obligasyon pou kopere ak kolaboratè kalifikasyon nou an nan chak vizit. Kolaboratè kalifikasyon an ki travay nan non BSHSI pral ede ak aplikasyon ou a pou yon plan sante ke gouvènman an finanse. Si w pa kalifye pou yon plan sante gouvènman an finanse oswa pou lòt pwodui asirans, pwogram èd finansye a pral pèmèt ou gen aksè a sèvis swen sante yo nan piò etablisman Bon Secours yo. Tanpri kontakte doktè w la pou konnen patisipasyon yo nan pwogram èd finansye a. Èd finansye w la valab pou 12 mwa, depi w kontinye kopere ak kolaboratè kalifikasyon nou an.

Tanpri konprann ke pwogram èd finansye a pa aplikab a sèvis tretman ki te bay pou rezon aksidan, entèvansyon opsyonèl ki pa nesesè medikalman tankou entèvansyon pou chiriji plastik ak pri fiks, ekipman medikal dirab, swen lakay, medikaman sou òdonans ak pasyan ki gen asirans ki chwazi pa itilize asirans yo a. Pwogram èd finansye BSHSI a se pa yon asirans.

Si w bezwen èd, tanpri ale wè yon konseye finansye nan lopital Bon Secours w la oswa rele Depatman Sèvis Kliyan nou an.

Lokal (844) 419-2701  
 Lendi – Vandredi 7:00 AM rive 5:00 PM

Nou angaje nou pou ede moun ak kominote yo atenn sante kòm yon pati nan ministè gerizon Bon Secours Health System Inc.

Sensèman,  
 Bon Secours  
 Pwogram Èd Finansye

	<b>Kat Swen Sante</b>
<b>Manm:</b> JOHN DOE <b>Kòd sant ki bay li a:</b> Bon Secours Charity Health System <b># Règleman:</b>	
<b>Dat anvizè:</b>	

**SISTEM SANTE BON SECOURS CHARITY**  
**SWEN CHARITE/REZIME LANGAJ SENP ENFÒMASYON SOU POLITIK ÈD FINANSYE CHARITY**

Mision SISTEM SANTE BON SECOURS CHARITY (BSCHS) se bay sèvis sante ak konpasyon, epi bon jan kalite pou sila yo ki nan bezwen, kèlkeswa kapasite yo pou yo peye. Si w pa genyen asirans sante, nou kapab ede w. Ou gendwa kalifye nan yon pwogram ke gouvènman an finanse oswa nan Pwogram Asistans Finansye Bon Secours Charity. Anplwaye nou yo ak/oswa reprezantan nou yo disponib pou ede w nan pwosesis aplikasyon nan youn ou lòt nan pwogram sa yo.

Sistèm Sante Bon Secours Charity a genyen lopital nan twa zòn:

- Bon Secours Community Hospital, 160 East Main St., Port Jervis, NY 12771
- Good Samaritan Hospital, 255 Lafayette Ave. (Route 59) Suffern, NY 10901
- St. Anthony Community Hospital, 15 Maple Avenue, Warwick, NY 10990

Ed finansye disponib pou pasyan ki genyen salè limite epi ki pa genyen asirans sante. Menm lè prensipal zòn sèvis Sistèm Sante Bon Secours Charity se sa ki defini anvan la a epi tout moun nan Eta New York ki gen bezwen sèvis medikal nesesè ka resevwa swen epi jwenn yon diskont si yo genyen kèk limit nan salè yo. Kantite diskont lan varye sou baz salè w ak kantite moun ki nan fanmi w. Ou pa bezwen pè aplike – ou gendwa kalifye menm lè w ap travay oswa posede yon kay oswa yon machin. Ou gendwa aplike pou diskont tou kèlkeswa kondisyon w ak imigrasyon. Swen diskont oswa gratis kòmanse apati 500% reglemantasyon federal lamizè a.

Kantite Moun ki nan Fanmi an	48 Contiguous US Eta yo ak D.C.	Nivo I < = 250% Nivo Lamizè Federal (Federal Poverty Level, FPL) (FPL) 100% Diskont	Nivo II Ant 251% - 350% FPL Pi Ba 50% Diskont Total la Frè oswa Tarif FFS Medicare la*	Nivo III Ant 351% - 500% FPL Pi Ba 30% Diskont Total la Frè oswa Tarif FFS Medicare la*	Nivo IV OOP > 20% Salè 60% Diskont
	Nivo Salè	250%	251%	350%	351%
1	\$12,880	\$32,200	\$32,201	\$45,080	\$45,081
2	\$17,420	\$43,550	\$43,551	\$60,970	\$60,971
3	\$21,960	\$54,900	\$54,901	\$76,860	\$76,861
4	\$26,500	\$66,250	\$66,251	\$92,750	\$92,751
5	\$31,040	\$77,600	\$77,601	\$108,640	\$108,641
6	\$35,580	\$88,950	\$88,951	\$124,530	\$124,531
7	\$40,120	\$100,300	\$100,301	\$140,420	\$140,421
8	\$44,660	\$111,650	\$111,651	\$156,310	\$156,311
Chak Adisyonèl	\$4,540	\$11,350	\$11,351	\$15,890	\$15,891
					\$22,700

\* Tarif FFS Medicare pou sèvis yo ofri a se AGB (montan ke yo chaje anjeneral endividé ki genyen kouvèti asirans pou swen an) daprè Seksyon 501(r) Kòd Entèn Salè (Internal Revenue Code)

Tou sèvis lopital ki nesesè sou plan medikal, tankou swen prevansyon, kouvrì nan pwogram èd finansye a. Sa genyen ladann sèvis pou pasyan ki pa nan lopital la, swen pou pasyan ki entène, ak sèvis ijans.

Reglemantasyon Ed Finansye sa a aplike sèlman nan twa Lopital BSCHS ke nou te site anvan yo. Nenpòt lòt medsen, founisè oswa Gwooup founisè, tankou medsen sal ijans oswa Gwooup Medikal Bon Secours pa kouvrì nan reglemantasyon sa a. Ou gendwa rele founisè w la dirèkteman si w genyen nenpòt kesyon sou reglemantasyon yo.

Kijan mwen kapab resevwa enfòmasyon gratis sou Ed Finanse / Pwogram Swen Charity a? Kisa mwen bezwen pou aplike nan pwogram nan?

N ap ede w ranpli yon aplikasyon fasil epi fè w konnen kèk dokiman ki ka nesesè (foto idantifikasyon, souch chèk, elatriye.). Si oumenm, manb fanmi w, oswa zanmi w yo pa pale Anglè, gen yon moun k ap asiste w nan pwòp lang ou. Dokiman sa a, Regleman Ed Finansye ak Aplikasyon pou Ed Finansye a disponib an Yidich, Panyòl ak Kreyòl.

Reprezantan Finansye a ka di w tou si w kalifye pou asirans sante gratis oswa ti pri tankou Medicaid, Child Health Plus ak Family Health

Plus. Si Reprezantan Finansye a twouve ke w pa kalifye pou asirans gratis oswa ti pri, li pral ede w aplike pou yon diskont nan Charity. Kopi gratis Reglemantasyon Ed Finansye ak Aplikasyon Ed Finansye ak enfòmasyon sou kalifikasyon yon pasyan pou Swen Charity/ Èd Finansye ansanm ak èd nan pwosesis aplikasyon an disponib nan Depatman Ijans lopital yo ak zòn enskripsiyon/admisyon lopital yo nan adres lopital ki site **anvan yo**. Gen enfòmasyon ki disponib sou sitwèb lopital yo nan

<HTTP://BSCHS.BONSECOURS.COM/BSCH/BILLING-INSURANCE-AND-FINANCIAL-ASSISTANCE.ASPX>

<HTTP://BSCHS.BONSECOURS.COM/SACH/BILLING-INSURANCE-AND-FINANCIAL-ASSISTANCE.ASPX>

<HTTP://WWW.GOODSAMHOSP.ORG/GSH/BILLING-INSURANCE-AND-FINANCIAL-ASSISTANCE.ASPX>.

Ou gendwa kontakte tou reprezantan ki genyen bon jan konesans sou pwogram Swen Charity/Ed Finansye a epi resevwa yon kopí gratis Reglemantasyon Ed Finansye nou ak Aplikasyon Ed Finansye nou an, pou sa rele oswa ekri Pwogram Ed Finansye Bon Secours Charity nan nimewo telefòn oswa adres ki annapre a:

KANDIDA YO TA DWE SOUMÈT TOUT DOKIMAN OBLIGATWA YO NAN MENM KOURYE LAPOS LA NAN:

Bon Secours Charity Financial Assistance Program

400 Rella Blvd.

Suite 308

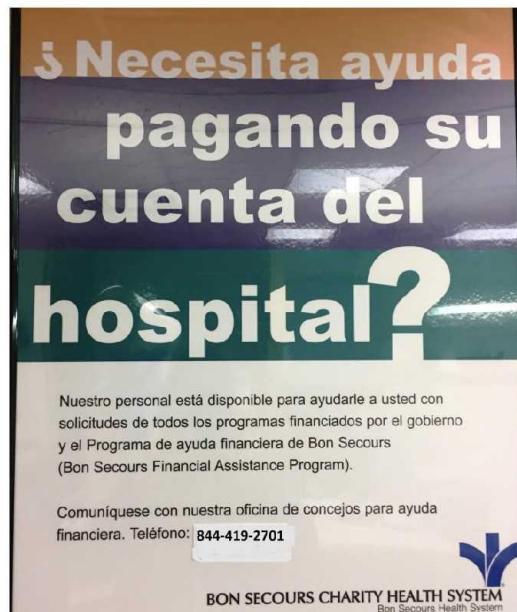
Montebello, NY 10901

Customer Service Center: Toll free (844) 419-2701

Sak pase si mwen gen yon pwoblèm mwen pa ka rezoud ak lopital la?

Ou gendwa rele Depatman Sante Eta New York nan 1-800-804-5447. Kalifikasyon pou Swen Charity/Ed Finansye pral detèmine lè w fin ranpli aplikasyon Swen Charity/Ed Finansye a.

ANÈKS D  
AFICH



**ANÈKS E**  
**RÈGLEMAN SOU BÒDWO AK REKOUVREMAN**



BON SECOURS CHARITY HEALTH SYSTEM

A member of the  
Westchester Medical Center Health Network

**Règleman/Pwosedi**

<b>Tit:</b> Bòdwo ak Rekovreman	<b>Dat Anvigè:</b> Janvye 2017
<b>Depatman:</b> Sik revni	<b># Règleman:</b>
	<b>Paj 1 sou 6</b>

**OBJEKTIF**

Objektif règleman sa se pou bay enfòmasyon konsènan pratik sou bòdwo ak rekouvreman pou sant lopital swen avanse Bon Secours Charity Health System, Inc., (BSCHS).

**PÒTE**

Règleman sa aplike pou tout sant swen avanse BSCHS yo. Nenpòt ajans rekouvreman ki travay nan non BSCHS pral respekte ak sipòte pratik rekouvreman BSCHS yo jan sa dekri anba a. Amwenske sa presize yon lòt fason, règleman sa pa aplikab a doktè oswa lòt founisè swen medikal, sa gen ladann men pa limite ak doktè sal dijans, anestezyolojis, radyolojis, doktè lopital ak patolojis.

**DEFINISYON**

**Montan ki Faktire an Jeneral (AGB)** – Frè yo faktire moun ki garan yo ki kalifye pou èd finansye. Montan ki faktire yo chita sou kantite ki otorize nan frè Medicare yo pou sèvis (FFS) pou ijans ak lòt swen ki nesesè medikalman. Montan ki otorize yo gen ladann ni montan konpayi asirans la pral peye ak montan, si genyen, moun nan responsab pou peye pèsonèlman. AGB a kalkile nan itilize yon metòd Medicare pwospektif e egal ak montan Medicare FFS aktyèl la dapre 26 CFR §1.501(r).

**Move dèt** – Yon balans kont yon garan dwe ki anile kòm pa rekouvrab.

**Ajans rekouvreman** – Yon “Ajans rekouvreman” se nenpòt antite lopital la angaje pou chèche oswa kolekte lajan nan men garan yo.

**Peryòd kalifikasyon** – Peryòd tan yon garan jwenn èd finansye.

**Ajans Rekovreman Ekstra-òdinè (ECA)** – Yon ECA se nenpòt nan sa anba a:

- Vann yon dèt endividyièl bay yon lòt pati, sijè a kèk eksepsyon
- Rapò defavorab bay ajans rapò kredi oswa biwo kredi yo

Ranvwaye, refize oswa egzije peman anvan yo bay swen ki nesesè medikalman akoz non peman pou swen ki bay anvan

- Aksyon yo ki egzije yon poussit legal, sa gen ladann men pa limite ak:
  - Mete poze sele
  - Sezi yon byen imobilye
  - Atache oswa sezi yon kont bankè oswa lòt pwopriyete pèsònèl
  - Kòmanse yon aksyon sivil kont yon moun
  - Lakòz yon arestasyon endividyle
  - Lakòz yon moun sijè a yon òdonans angajman pou outraj sivil
  - Kolekte lajan apati salè moun ki dwe a

Depoze yon plent nan yon pwosesis fayit se pa yon aksyon rekouvreman ekstra-òdinè.

Garan – Pasyan an, swayan oswa antite responsab pou peman bòdwo swen sante.

Pwogram èd finansye pou pasyan – Yon pwogram ki fèt pou redui balans garan an dwe. Nou bay pwogram sa a ak garan yo ki pa gen asirans ak ki gen asirans pasyèl ak kote peman an antye oswa pasyèl obligasyon finansye a ka lakòz difikilte finansye ki egzajere.

Responsabilite pasyan pou pasyan ki gen asirans yo – “Responsabilite pasyan” se kantite yon pasyan ki pa gen asirans responsab pou peye ak kòb pòch apre asirans tyès pati pasyan an te detèmine montan benefis pasyan an.

Responsabilite pasyan pou pasyan ki pa gen asirans yo – Montan yon pasyan responsab pou peye apre AGB lokal la te fin aplike.

Tyès pati k ap peye a – Yon òganizasyon ki pa pasyan an (premye pati a) oswa founisè swen sante (dezyèm pati a) ki enplike nan finansman sèvis sante pèsònèl yo.

Ki gen asirans pasyèl – Yon moun ki gen asirans men ki resevwa bòdwo pou chaj total yo pou sèvis ki pa kouvari yo dapre plan benefis yo a. Egzanp yo gen ladann men pa limite ak: Medikaman Medicare bay li menm, benefis maksimòm ki atenn, amannman pou matènité, etc.

Ki pa gen asirans – Pasyan yo ki pa gen asirans.

## RÈGLEMAN

Se règleman BSCHS pou voye bòdwo bay garan yo ak tyès pati aplikab ki gen pou peye yo ak presizyon, alè e yon fason konstan avèk lwa ak règleman ki aplikab yo.

## PWOSEDI

### Bòdwo pou moun ki pa garan

1. Jwenn enfòmasyon sou asirans: BSCHS pral fè tout efò rezonab yo pou jwenn enfòmasyon nan men pasyan yo konsènan si yon asirans sante publik oswa prive ka kouvri totalman oswa pasyèlman sèvis lopital la bay pasyan an.
2. Voye bòdwo bay tyès pati k ap peye yo: Lopital yo pral chèche ak dilijans tout montan tyès pati ki gen pou peye yo dwe, sa gen ladann men pa limite ak antite ki gen pou peye ki gen kontra oswa ki pa gen kontra, endemnite antite k ap peye yo, obligasyon ak konpayi asirans oto yo ak antite k ap peye pwogram gouvènman yo ka responsab finansyèman pou swen yon pasyan. BSCHS pral voye bòdwo bay tout tyès pati ki gen pou peye yo ki aplikab yo dapre enfòmasyon pasyan an oswa reprezantan yo a te bay e verifye nan yon tan konvnable.

### Bòdwo bay garan an

Nou itilize yon bilan ak yon seri lèt pou enfòme garan an sou balans yon kont. Chak bilan ak lèt gen enfòmasyon konsènan metòd peman yo, èd finansye ak yon nimewo kontak pou kesyon yo.

1. Bòdwo pou pasyan ki gen asirans yo: Lopital yo pral voye bòdwo byen rapid bay garan an ki gen montan Eksplikasyon Benefis (EOB) kalkile yo oswa jan tyès pati ki gen pou peye a òdone sa.
2. Bòdwo pou pasyan ki pa gen asirans yo: Lopital yo pral voye bòdwo byen rapid bay garan an pou montan ki dwe a.

### Sik bòdwo

Sik bòdwo BSCHS la kòmanse nan dat premye bilan an e fini 120 jou apre dat sa a. Pandan sik bòdwo a, garan yo ka resevwa apèl, bilan ak lèt yo. Nou gendwa rele garan an pandan sik bòdwo a. Anba a gen yon kalandriye bilan ak lèt:

1. Nou voye yon deklarasyon bay garan an lèt gen yon balans ke nou jwenn garan an dwe.
3. Nou voye yon lèt suivi nan 30 jou apre dat bilan ki enfòme garan an ke dat pou li peye a pase
4. Nou voye yon dezyèm lèt nan 30 jou apre premye lèt ki enfòme garan an ke kont li a delenkan
5. Nou voye yon twazyèm e yon dènye lèt nan 30 jou apre dezyèm lèt la ki enfòme garan an ke kont yo a delenkan anpil e kont la ka transfere bay yon ajans rekouvreman
6. Nan 120yèm jou sik bòdwo a, kont garan an ap plase nan yon ajans rekouvreman

Chak bilan ak lèt ki te itilize nan sik bòdwo nou an gen enfòmasyon ki konsène metòd peman, opsyon peman, sit entènèt pou èd finansye ak yon nimewo kontak pou sèvis kliyan.

## Bilan detaye

Nou ka mande garan yo yon bilan detaye de kont yo a nenpòt kilè.

## Kontestasyon

Nenpòt garan an ka konteste yon bagay oswa chaj nan bòdwo yo a. Garan yo ka lanse yon kontestasyon alekri oswa nan telefòn ak yon reprezantan sèvis kliyan. Si yon garan mande dokiman konsènan bòdwo yo, manm ekip la pral fèt tout efò rezonab pou bay garan an dokiman li mande yo nan entèval twa jou louvrab.

## Pratik rekouvreman yo

1. Pratik jeneral sou rekouvreman yo: Sijè a règleman sa a, BSCHS ka itilize efò rezonab pou rekouvreman pou jwenn peman nan men garan yo. Aktivite rekouvreman jeneral yo ka gen ladann voye bilan/lèt bay garan yo, apèl telefòn ak rekòmandasyon kont yo bay lòt kolaboratè biznis yo tankou men ki pa limite ak, anvan koleksyon, founisè antisipe ak pou move dèt.
2. Aksyon rekouvreman ekstra-òdinè: BSCHS ak ajans rekouvreman kolaboratè yo pran yon ECA sou fòm rapò biwo kredi men sèlman apre tout efò rezonab te fin fèt nan detèmine si yon pasyan kalifye pou FAP. Rapòt yon garan bay biwo kredi a pou montan ki dwe ki pa peye a pa pral fèt jiskaske 60 jou apre sik bòdwo a fini. Ajans rekouvreman kolaboratè a pral enfòme garan an 30 jou alavans rapò bay biwo kredi a.
3. Efò pou pa kolekte - Pandan pwosesis aplikasyon èd finansye a: BSCHS ak ajans rekouvreman kolaboratè a pa pral fè suivi pou kolekte lajan nan men yon garan ki te soumèt yon aplikasyon pou èd finansye. Si nou jwenn ke garan an kalifye pou jwenn èd finansye total e garan an te fè yon peman, BSCHS pral retounen nenpòt lajan li te resevwa nan men garan an ki plis pase \$5.00 pandan peryòd kalifikasyon garan an. Si garan an jwenn apwobasyon pou èd finansye pasyèl, BSCHS pral ranbouse nenpòt montan ki depase montan garan an responsab pou peye pèsonèlman. BSCHS pa pral ranbouse garan an okenn montan ki pi piti pase \$5.00.

### 1. Plan peman:

- a. Pasyan ki kalifye: BSCHS ak nenpòt ajans rekouvreman ki ap aji nan non BSCHS dwe bay garan yo yon opsyon pou antre nan yon akò plan peman. Akò plan peman an pèmèt garan an peye yon montan li dwe pandan yon peryòd presi.
- b. Kondisyon plan peman:
  - Tout plan peman yo dwe san enterè
  - Tout peman mansyèl yo pral chita sou montan ki antann nan
  - Balans nan kont la dwe peye nèt nan entèval tan ki antann nan
  - Delè peman yo se 15 nan chak mwa.

- c. **Deklare plan peman delenkan:** Yon plan peman ka deklare delenkan apre echèk garan an pou fè tout peman konsekitif yo. Si sa rive, garan an pral resevwa yon avi delenkan. N ap voye avi pa lapòs nan dènye adrès nou konnen pou garan an. Apre yon plan peman fin deklare delenkan, BSCHS oswa ajans rekouvreman an ka kòmanse aktivite rekouvreman yo nan yon fason ki koresponn ak règleman sa a.
2. **Ajans rekouvreman: BSCHS ka refere kont garan an bay yon ajans rekouvreman, ki sijè ak kondisyon anba yo:**
  - a. Ajans rekouvreman an dwe gen yon akò alekri avèk BSCHS.
  - b. Akò alekri BSCHS la avèk ajans rekouvreman an dwe fè konnen pèfòmans ajans rekouvreman sou fonksyon li yo pral adere ak misyon, vizyon, valè fondamantal, kondisyon Règleman Èd Finansye a ak Règleman sou Rekouvreman ak Bòdwo BSCHS la.
  - c. Ajans rekouvreman an dwe dakò pou enfòme garan an 30 jou anvan li kòmanse nenpòt ECA e apre efò rezonab te fin fèt nan detèmine si pasyan kalifye pou FAP.
  - d. BSCHS pral kenbe posesyon dèt la (sa vle di dèt la pa "vann" bay ajans rekouvreman an)
  - e. Ajans rekouvreman an dwe gen pwosesis an plas pou idantiye garan yo ki gendwa kalifye pou Èd Finansye. Ajans rekouvreman an dwe kominike disponibilite Pwogram Èd Finansye a e refere an retou garan yo ki ap chèche Èd Finansye bay Depatman Sèvis Kliyan BSCHS la. Ajans rekouvreman an pa pral chèche peman nan men yon garan ki te soumèt yon aplikasyon pou Èd Finansye.
  - f. Omwen 120 jou dwe pase nan lè BSCHS te voye premye bòdwo a bay garan nan kont la.
  - g. Garan an p ap negosye yon plan peman oswa li pa sou yon plan peman.
3. **Kritè Ajans Rekouvreman Primè a-** Yon fwa yon kont refere bay ajans rekouvreman primè a, yo pral pase pwosesis entèn yo a nan chèche aspirans aktif, verifikasyon adrès ak telefòn ak yon pwosesis pou kourye ki tounen yo. Anplis, yo ka fè rapò kredi ak rechèch byen yo. Nan fen pwosesis sa a, efò rekouvreman anba yo pral fèt:
  - a. Omwen yon lèt te ale.
  - b. Omwen yon apèl te fèt.
  - c. Kont pasyan ki mouri oswa ki an fayit yo ap retounen touswit.
  - d. Kont ki se kourye tounen e ki pa gen yon nimewo telefòn ap retounen.
  - e. Kont ki nan rekouvreman aktif yo avèk ajans rekouvreman an pandan 180 jou apati dat referans la ap fèmen e retounen bay BSCHS.

**APWOUVE PA**

Direktè sistèm – Kontabilite Jeneral Pasyan  
 Bon Secours Charity Health System  
 Manm Westchester Medical Center Health Network

Dat

Vis Prezidan Sik Revni  
 Bon Secours Charity Health System  
 Manm Westchester Medical Center Health Network

Dat

Vis Prezidan Egzekitif, Planifikasyon Finansye ak Swen ki Jere  
 Westchester Medical Center  
 Westchester Medical Center Health Network

Dat

**ISTORIK RÈGLEMAN AN**

Règleman Orijinal Bon Secours Community Hospital
Règleman Orijinal Good Samaritan Hospital
Règleman Orijinal St. Anthony's Community Hospital

**DAT APWOBASYON:**

05/16 - D	01/21 - R	
1/17 - C		
10/17 - C		
11/17 - R		

MM/YY. D pou devlope (prepare), C pou chanje, R pou revize